# HYUNDAI

**Steam Station Iron - 2200W**

(User Manual)




HHA162310

GENUINE PRODUCT OF
HYUNDAI CORPORATION

EN

HYUNDAI
Quality home appliances
HHA162310

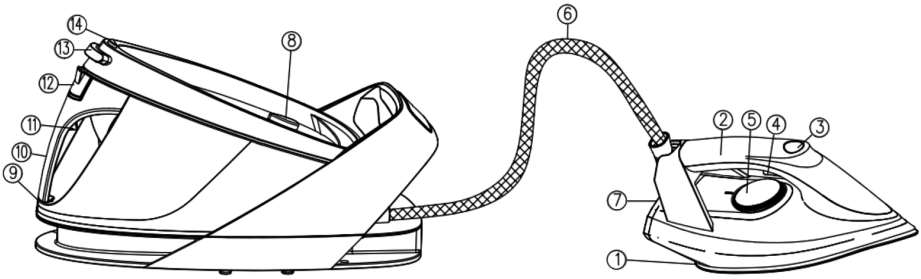
# User Manual
Steam Station Iron - 2200W

Please read this user manual carefully to fully understand the usage of the Steam Station Iron. Keep the manual for future reference since it contains important information.

## IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

1. Do not immerse the product in water or any other liquid.
2. This product is intended for indoor use only, and commercial use is prohibited.
3. When connecting the product to the power supply, ensure that the circuit voltage matches the rated voltage of the product, and verify that the circuit is properly grounded.
4. Electric irons must use steaming water (e.g., distilled water). Do not use tap water or any other liquids.
5. When filling the electric iron's water tank, do not exceed the maximum water level.
6. Before adding or pouring water into the electric iron, unplug the power cord from the socket, or remove the water tank from the product.
7. The product should always be used and placed on a stable surface.
8. Do not use the electric iron if the power cord is damaged or if there is water leakage in the tank or any other part of the product.
9. The electric iron must be supervised during use. The user must not leave the product unattended while it is in operation.
10. Persons with disabilities or children must be under the supervision of a guardian. Children should be aged 8 to 14 years old to use the product, and must always be supervised.
11. Do not let the power cord touch the hot surface of the electric iron. Wait for the iron to cool completely before storing it. When storing the iron, gently coil the power cord around the base.
12. The electric iron should be stored out of reach of children. Children should not be allowed to use it as a toy.
13. Do not attempt to repair or replace the power cord by yourself. If the power cord is damaged, send the product to the dealer's service center or a qualified technician for repair or replacement to avoid the risk of electric shock.
14. A small amount of smoke may appear during the first use, which is normal and will dissipate after a short time.
15. After unpacking the product, check for any damage. If the appliance is damaged, do not use it and consult an expert.
16. When the iron is releasing steam, do not aim the steam at people or animals, as it may cause burns.
17. Do not replace the base with another model. Do not attempt to disassemble the product.
18. Do not touch the hot surfaces of the iron, including the soleplate and the " ⚠ " surface, with your hands.

## PART DESCRIPTION




1. Soleplate
2. Handle
3. Indicator Light
4. Steam Button and Lock
5. Temperature Dial
6. Steam and Power Line
7. Rear Base
8. Heat Resistant Pads
9. Water Tank
10. Water Tank Handle
11. Water Tank Unlocking Button
12. Water Inlet Cover
13. Locking Button
14. Unlocking Button

## TEMPERATURE SETTING

- Choose the right temperature according to the fabric that needs ironing. It is recommended to start ironing from the low temperature fabric, and finally iron the fabric that needs the maximum temperature.
- The following table shows the temperature and the corresponding ironing fabric.

| Temperature | Fabric |
|---|---|
| • | Nylon / Chemical fiber |
| •• | Silk / Wool |
| ••• | Cotton |
| Max | Linen |

- Connect the product's power plug to a well-grounded circuit
- Turn the temperature knob clockwise to select the right fabric temperature.
- When the device is heating the steam channels, the indicator light will turn on white.

## FILLING WATER

1. Unplug the iron from the power socket to cut off the electricity, or remove the water tank from the appliance before adding water.
2. The iron should only use pure water or steam-distilled water. Do not put tap water or other liquids into the electric iron.
3. The water in the iron's water tank should not exceed the maximum water level.
4. To remove the water tank, grasp the handle and press the separation button. The water tank can then be pulled out from the base.
5. After filling the water tank, insert it back into the base and push until it locks. You will hear a clear "click" sound when the tank is properly locked in place.

## DRY IRONING

1. Connect the appliance to an appropriate circuit and turn the temperature knob to the desired setting.
2. When the indicator light on the iron changes from red to green, it means the appliance has heated up and is ready for ironing.
3. Do not press the steam button or lock the steam button during dry ironing.

## STEAM IRONING

1. Fill the tank of the appliance with water.
2. Turn the temperature knob to the third setting. After heating, press the steam switch or lock the steam button with the steam button lock.
3. Release the steam button or unlock the steam button lock. The steam button will bounce back to cut off the power supply to the pump and stop releasing steam.

## LOW TEMPERATURE PROTECTION

1. In order to prevent consumers from releasing steam at a lower temperature and causing water to flow out directly from the holes in the bottom plate, the product is designed with a low temperature protection function.
2. When the temperature is set below the steam mark on the temperature knob, pressing the steam button will not activate the pump.

## CLEANING AND STORAGE

- Do not start cleaning the iron until it has cooled completely.
- Clean the bottom and surface of the electric iron with a damp cotton cloth. Do not use rough or hard materials to clean the iron to avoid scratching the soleplate.
- If the appearance of the iron is particularly dirty and a damp cotton cloth cannot clean it, you can use a damp cotton cloth with neutral detergent. Do not use strong acid or strong alkaline cleaners.
- If there are impurities in the steam vents of the iron's soleplate, use a bamboo stick to remove them.
- When storing the electric iron, wait for the soleplate to cool completely before proceeding.
- Place the electric iron on the base and press the lock button to secure the iron on the base. Place the power cord and steam hose into the two grooves on the base. Hold the iron with one hand to position the appliance as desired.

### TECHNICAL SPECIFICATIONS

| | |
|---|---|
| Sole plate size: | 23.4 × 12.2 cm |
| Product size: | 38.2 × 19 × 25.3cm |
| Power: | 220-240V, 50/60Hz, 2200W |
| Heating up time: | 30-40S |
| Water tank capacity: | 1.5L |
| Cord length: | 1.8M |
| Steam rate: | 40±5g/min |
| Temperature: | 70-100°C; 100-160°C; 140-210°C |
| Function: | - Removable water tank;<br>- Adjustable temperature;<br>- With anti calc and anti drip system;<br>- Steam<br>- Lock button<br>- LED indicator<br>- Low temperature protection |

© 2026 The Investment Company Europe B.V. HYUNDAI is a trademark of HYUNDAI Corporation holdings, Korea. Licensed to The Investment Company Europe B.V. All rights reserved.

Licensed by Hyundai Corporation Holdings, Korea. Imported/Distributed by The Investment Company Europe B.V. exclusively developed for sales in the Netherlands, Belgium, and Luxembourg.

PATENT PENDING
The artwork and design of this package are protected by European copyright law and may not be reproduced, distributed, displayed, published or used for any purpose without prior written permission. It is not permitted to alter, or reproduce any trademarks or copyright notice from this package.

NL / EN - www.alleenonline.nl
BE / FR - www.alleenonline.be

# KUNDENDIENST

Servicezentrum: info@mesa-products.com
NL – Havenstraat 57a,
7005 AG Doetinchem

Für Fragen und/oder Hilfe bei der Montage stehen wir Ihnen selbstverständlich gern unter unserer Servicenummer 0049 180 5140024 von Montags bis Freitags zwischen 9.00 und 17.00 Uhr zur Verfügung (0,14 €/Min. aus dem dt. Festnetz, Mobilfunkpreis max. 0,42 €/Min.).

**VERTEILER**

Mesa Products International B.V.
Havenstraat 57a, 7005 AG, Doetinchem,
Netherlands

DE

HYUNDAI
Quality home appliances
HHA162310

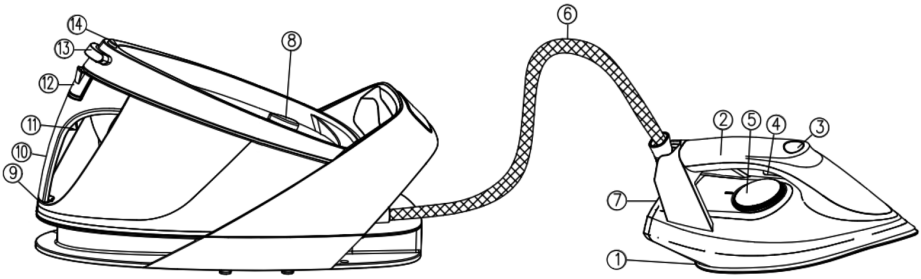
# Bedienungsanleitung
# Steam Station Iron - 2200W

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, um die Verwendung des Dampfbügeleisens vollständig zu verstehen. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung zum späteren Nachschlagen auf, da sie wichtige Informationen enthält.

## WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

1. Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
2. Dieses Produkt ist nur für den Gebrauch in Innenräumen vorgesehen und eine gewerbliche Nutzung ist untersagt.
3. Stellen Sie beim Anschließen des Produkts an die Stromversorgung sicher, dass die Stromkreisspannung der Nennspannung des Produkts entspricht, und überprüfen Sie, ob der Stromkreis ordnungsgemäß geerdet ist.
4. Bügeleisen müssen mit dampfendem Wasser (z. B. destilliertem Wasser) verwendet werden. Verwenden Sie kein Leitungswasser oder andere Flüssigkeiten.
5. Überschreiten Sie beim Befüllen des Wassertanks des Bügeleisens nicht den maximalen Wasserstand.
6. Ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdose oder entfernen Sie den Wassertank aus dem Produkt, bevor Sie Wasser in das Bügeleisen geben oder gießen.
7. Das Produkt sollte immer auf einer stabilen Oberfläche verwendet und aufgestellt werden.
8. Verwenden Sie das Bügeleisen nicht, wenn das Netzkabel beschädigt ist oder wenn Wasser in den Tank oder einen anderen Teil des Produkts austritt.
9. Das Bügeleisen muss während der Verwendung beaufsichtigt werden. Der Benutzer darf das Produkt während des Betriebs nicht unbeaufsichtigt lassen.
10. Personen mit Behinderungen oder Kinder müssen von einem Vormund beaufsichtigt werden. Kinder sollten zwischen 8 und 14 Jahre alt sein, um das Produkt zu verwenden, und müssen immer beaufsichtigt werden.
11. Lassen Sie das Netzkabel nicht die heiße Oberfläche des Bügeleisens berühren. Warten Sie, bis das Bügeleisen vollständig abgekühlt ist, bevor Sie es verstauen. Wickeln Sie das Netzkabel beim Verstauen des Bügeleisens vorsichtig um die Basis.
12. Das Bügeleisen sollte außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt werden. Kinder sollten es nicht als Spielzeug verwenden dürfen.
13. Versuchen Sie nicht, das Netzkabel selbst zu reparieren oder auszutauschen. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, senden Sie das Produkt zur Reparatur oder zum Austausch an das Servicecenter des Händlers oder an einen qualifizierten Techniker, um das Risiko eines Stromschlags zu vermeiden.
14. Bei der ersten Verwendung kann etwas Rauch entstehen, was normal ist und nach kurzer Zeit verschwindet.
15. Überprüfen Sie das Produkt nach dem Auspacken auf etwaige Schäden. Wenn das Gerät beschädigt ist, verwenden Sie es nicht und wenden Sie sich an einen Experten.
16. Wenn das Bügeleisen Dampf abgibt, richten Sie den Dampf nicht auf Menschen oder Tiere, da dies zu Verbrennungen führen kann.
17. Ersetzen Sie die Basis nicht durch ein anderes Modell. Versuchen Sie nicht, das Produkt zu zerlegen.
18. Berühren Sie die heißen Oberflächen des Bügeleisens, einschließlich der Bügelsohle und der „ ⚠ “-Oberfläche, nicht mit Ihren Händen.

## TEILEBESCHREIBUNG




1. Bügelsohle
2. Griff
3. Kontrollleuchte
4. Dampftaste und Sperre
5. Temperaturregler
6. Dampf- und Stromleitung
7. Hintere Basis
8. Hitzebeständige Pads
9. Wassertank
10. Griff des Wassertanks
11. Entriegelungstaste für Wassertank
12. Wassereinlassabdeckung
13. Sperrtaste
14. Entriegelungstaste

## TEMPERATUREINSTELLUNG

- Wählen Sie die richtige Temperatur je nach zu bügelndem Stoff. Es wird empfohlen, mit dem Bügeln mit dem Stoff mit niedriger Temperatur zu beginnen und zum Schluss den Stoff zu bügeln, der die höchste Temperatur benötigt.
- Die folgende Tabelle zeigt die Temperatur und den entsprechenden Bügelstoff.

| Temperatur | Stoff |
|---|---|
| • | Nylon / Chemiefaser |
| •• | Seide / Wolle |
| ••• | Baumwolle |
| Max | Leinen |

- Schließen Sie den Netzstecker des Produkts an einen gut geerdeten Stromkreis an.
- Drehen Sie den Temperaturregler im Uhrzeigersinn, um die richtige Stofftemperatur auszuwählen.
- Wenn das Gerät die Dampfkanäle aufheizt, leuchtet die Kontrollleuchte weiß.

## WASSER EINFÜLLEN

1. Ziehen Sie den Stecker des Bügeleisens aus der Steckdose, um den Strom abzuschalten, oder entfernen Sie den Wassertank aus dem Gerät, bevor Sie Wasser einfüllen.
2. Das Bügeleisen sollte nur reines Wasser oder dampfdestilliertes Wasser verwenden. Füllen Sie kein Leitungswasser oder andere Flüssigkeiten in das Bügeleisen.
3. Der Wasserstand im Wassertank des Bügeleisens sollte den maximalen Wasserstand nicht überschreiten.
4. Um den Wassertank zu entfernen, fassen Sie den Griff und drücken Sie den Trennknopf. Der Wassertank kann dann aus der Basis herausgezogen werden.
5. Nachdem Sie den Wassertank gefüllt haben, setzen Sie ihn wieder in die Basis ein und drücken Sie, bis er einrastet. Sie hören ein deutliches „Klick“-Geräusch, wenn der Tank richtig eingerastet ist.

## TROCKENBÜGELN

1. Schließen Sie das Gerät an einen geeigneten Stromkreis an und drehen Sie den Temperaturregler auf die gewünschte Einstellung.
2. Wenn die Kontrollleuchte am Bügeleisen von Rot auf Grün wechselt, bedeutet dies, dass das

Gerät aufgeheizt ist und zum Bügeln bereit ist.
3. Drücken Sie die Dampftaste nicht und sperren Sie die Dampftaste nicht während des Trockenbügelns.

## DAMPFBÜGELN

1. Füllen Sie den Tank des Geräts mit Wasser.
2. Drehen Sie den Temperaturregler auf die dritte Einstellung. Drücken Sie nach dem Aufheizen den Dampfschalter oder sperren Sie die Dampftaste mit der Dampftastensperre.
3. Lassen Sie die Dampftaste los oder entsperren Sie die Dampftastensperre. Die Dampftaste springt zurück, um die Stromversorgung der Pumpe zu unterbrechen und die Dampfabgabe zu stoppen.

## UNTERTEMPERATURSCHUTZ

1. Um zu verhindern, dass Verbraucher Dampf bei niedriger Temperatur abgeben und Wasser direkt aus den Löchern in der Bodenplatte austritt, ist das Produkt mit einer Untertemperaturschutzfunktion ausgestattet.
2. Wenn die Temperatur unter der Dampfmarkierung am Temperaturregler eingestellt ist, wird die Pumpe durch Drücken der Dampftaste nicht aktiviert.

## REINIGUNG UND LAGERUNG

- Beginnen Sie erst mit der Reinigung des Bügeleisens, wenn es vollständig abgekühlt ist.
- Reinigen Sie die Unterseite und die Oberfläche des Bügeleisens mit einem feuchten Baumwolltuch. Verwenden Sie keine rauen oder harten Materialien zum Reinigen des Bügeleisens, um Kratzer auf der Bügelsohle zu vermeiden.
- Wenn das Bügeleisen besonders schmutzig aussieht und mit einem feuchten Baumwolltuch nicht gereinigt werden kann, können Sie ein feuchtes Baumwolltuch mit neutralem Reinigungsmittel verwenden. Verwenden Sie keine stark säurehaltigen oder alkalischen Reiniger.
- Wenn sich Verunreinigungen in den Dampföffnungen der Bügelsohle befinden, entfernen Sie diese mit einem Bambusstab.
- Warten Sie bei der Lagerung des Bügeleisens, bis die Bügelsohle vollständig abgekühlt ist, bevor Sie fortfahren.
- Stellen Sie das Bügeleisen auf die Basis und drücken Sie den Verriegelungsknopf, um das Bügeleisen auf der Basis zu sichern. Legen Sie das Netzkabel und den Dampfschlauch in die beiden Rillen an der Basis. Halten Sie das Bügeleisen mit einer Hand, um das Gerät in die gewünschte Position zu bringen.

## TECHNISCHE DATEN

| | |
|---|---|
| Größe der Bügelsohle: | 23.4 × 12.2 cm |
| Produktgröße: | 38.2 × 19 × 25.3 cm |
| Leistung: | 220–240 V, 50/60 Hz, 2200 W |
| Aufheizzeit: | 30–40 Sek. |
| Kapazität des Wassertanks: | 1.5 l |
| Kabellänge: | 1.8 m |
| Dampfrate: | 40 ± 5 g/min |
| Temperatur: | 70–100 °C; 100–160 °C; 140–210 °C |
| Funktion: | - Abnehmbarer Wassertank;<br>- Einstellbare Temperatur;<br>- Mit Anti-Kalk- und Anti-Tropf-System;<br>- Dampf<br>- Sperrtaste<br>- LED-Anzeige<br>- Untertemperaturschutz |

© 2026 The Investment Company Europe B.V. HYUNDAI ist eine Marke der HYUNDAI Corporation Holdings, Korea. Lizenziert an The Investment Company Europe B.V. Alle Rechte vorbehalten.

Lizenziert von HYUNDAI Corporation Holdings, Korea Importiert/Verteilt von The Investment Company Europe B.V. Exklusiv entwickelt für den Vertrieb in den Niederlanden, Belgien und Luxemburg.

Patent angemeldet
Die Grafik und das Design dieses Pakets sind durch europäisches Urheberrecht geschützt und dürfen ohne vorherige schriftliche Genehmigung nicht reproduziert, verteilt, angezeigt, veröffentlicht oder für irgendeinen Zweck verwendet werden. Es ist nicht gestattet, Marken oder Urheberrechtshinweise davon zu ändern oder zu reproduzieren Paket.

NL/EN - www.alleenonline.nl
BE/FR - www.alleenonline.be

HYUNDAI
Quality home appliances
HHA162310

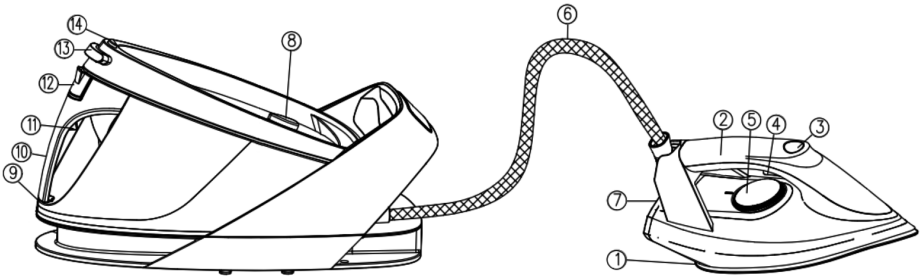
# Gebruiksaanwijzing
# Steam Station Iron - 2200W

Lees deze gebruikershandleiding zorgvuldig door om het gebruik van het Steam Station Iron volledig te begrijpen. Bewaar de handleiding voor toekomstig gebruik, aangezien deze belangrijke informatie bevat.

## BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES

1. Dompel het product niet onder in water of een andere vloeistof.
2. Dit product is alleen bedoeld voor gebruik binnenshuis en commercieel gebruik is verboden.
3. Zorg er bij het aansluiten van het product op de voeding voor dat de circuitspanning overeenkomt met de nominale spanning van het product en controleer of het circuit goed geaard is.
4. Elektrische strijkijzers moeten stomend water gebruiken (bijv. gedestilleerd water). Gebruik geen kraanwater of andere vloeistoffen.
5. Overschrijd bij het vullen van de watertank van het elektrische strijkijzer het maximale waterniveau niet.
6. Haal de stekker uit het stopcontact of verwijder de watertank uit het product voordat u water in het elektrische strijkijzer giet.
7. Het product moet altijd op een stabiel oppervlak worden gebruikt en geplaatst.
8. Gebruik het elektrische strijkijzer niet als het netsnoer beschadigd is of als er water lekt in de tank of een ander onderdeel van het product.
9. Het elektrische strijkijzer moet tijdens gebruik onder toezicht staan. De gebruiker mag het product niet onbeheerd achterlaten terwijl het in werking is.
10. Personen met een beperking of kinderen moeten onder toezicht staan van een voogd. Kinderen moeten tussen de 8 en 14 jaar oud zijn om het product te gebruiken en moeten altijd onder toezicht staan.
11. Laat het netsnoer niet in aanraking komen met het hete oppervlak van het strijkijzer. Wacht tot het strijkijzer volledig is afgekoeld voordat u het opbergt. Rol het netsnoer voorzichtig om de basis wanneer u het strijkijzer opbergt.
12. Het strijkijzer moet buiten bereik van kinderen worden bewaard. Kinderen mogen het niet als speelgoed gebruiken.
13. Probeer het netsnoer niet zelf te repareren of te vervangen. Als het netsnoer beschadigd is, stuur het product dan naar het servicecentrum van de dealer of een gekwalificeerde technicus voor reparatie of vervanging om het risico op een elektrische schok te voorkomen.
14. Er kan een kleine hoeveelheid rook verschijnen tijdens het eerste gebruik, wat normaal is en na korte tijd zal verdwijnen.
15. Controleer na het uitpakken van het product op eventuele schade. Als het apparaat beschadigd is, gebruik het dan niet en raadpleeg een expert.
16. Wanneer het strijkijzer stoom afgeeft, richt de stoom dan niet op mensen of dieren, omdat dit brandwonden kan veroorzaken.
17. Vervang de basis niet door een ander model. Probeer het product niet te demonteren.
18. Raak de hete oppervlakken van het strijkijzer, inclusief de zoolplaat en het “ ⚠ ”-oppervlak, niet aan met uw handen.

## ONDERDEELBESCHRIJVING




| | | |
|---|---|---|
| 1. Zoolplaat | 2. Handvat | 3. Indicatielampje |
| 4. Stoomknop en vergrendeling | 5. Temperatuurknop | 6. Stoom- en stroomkabel |
| 7. Achterste voet | 8. Hittebestendige pads | 9. Watertank |
| 10. Watertankhendel | 11. Ontgrendelingsknop watertank | 12. Waterinlaatdeksel |
| 13. Vergrendelingsknop | 14. Ontgrendelingsknop | |

## TEMPERATUURINSTELLING

- Kies de juiste temperatuur op basis van de stof die gestreken moet worden. Het is aan te raden om te beginnen met strijken op de stof met de laagste temperatuur en tot slot de stof te strijken die de hoogste temperatuur nodig heeft.
- De volgende tabel toont de temperatuur en de bijbehorende strijkstof.

| Temperatuur | Stof |
|---|---|
| • | Nylon / Chemische vezel |
| •• | Zijde / Wol |
| ••• | Katoen |
| Max | Linnen |

- Sluit de stekker van het product aan op een goed geaard circuit
- Draai de temperatuurknop met de klok mee om de juiste temperatuur van de stof te selecteren.
- Wanneer het apparaat de stoomkanalen verwarmt, gaat het indicatielampje wit branden.

## WATER VULLEN

1. Haal de stekker van het strijkijzer uit het stopcontact om de elektriciteit uit te schakelen of verwijder het waterreservoir uit het apparaat voordat u water toevoegt.
2. Het strijkijzer mag alleen zuiver water of stoomgedestilleerd water gebruiken. Doe geen kraanwater of andere vloeistoffen in het elektrische strijkijzer.
3. Het water in het waterreservoir van het strijkijzer mag het maximale waterniveau niet overschrijden.
4. Om het waterreservoir te verwijderen, pakt u de handgreep vast en drukt u op de scheidingsknop. Het waterreservoir kan vervolgens uit de basis worden getrokken.
5. Nadat u het waterreservoir hebt gevuld, plaatst u het terug in de basis en duwt u totdat het vastklikt. U hoort een duidelijk “klik”-geluid wanneer het reservoir goed op zijn plaats zit.

## DROOGSTRIJKEN

1. Sluit het apparaat aan op een geschikt circuit en draai de temperatuurknop naar de gewenste stand.
2. Wanneer het indicatielampje op het strijkijzer van rood naar groen verandert, betekent dit dat het apparaat is opgewarmd en klaar is om te strijken.
3. Druk niet op de stoomknop en vergrendel de stoomknop niet tijdens het droogstrijken.

## STOOMSTRIJKEN

1. Vul de tank van het apparaat met water.
2. Draai de temperatuurknop naar de derde stand. Druk na het opwarmen op de stoomschakelaar of vergrendel de stoomknop met de stoomknopvergrendeling.
3. Laat de stoomknop los of ontgrendel de stoomknopvergrendeling. De stoomknop zal terugveren om de stroomtoevoer naar de pomp af te sluiten en te stoppen met het vrijgeven van stoom.

## BEVEILIGING TEGEN LAGE TEMPERATUREN

1. Om te voorkomen dat consumenten stoom afgeven bij een lagere temperatuur en dat er water rechtstreeks uit de gaten in de bodemplaat stroomt, is het product ontworpen met een functie voor bescherming tegen lage temperaturen.
2. Wanneer de temperatuur onder de stoommarkering op de temperatuurknop is ingesteld, wordt de pomp niet geactiveerd door op de stoomknop te drukken.

## REINIGING EN OPSLAG

- Begin pas met het schoonmaken van het strijkijzer als het volledig is afgekoeld.
- Reinig de onderkant en het oppervlak van het elektrische strijkijzer met een vochtige katoenen doek. Gebruik geen ruwe of harde materialen om het strijkijzer schoon te maken om krassen op de zoolplaat te voorkomen. Als het strijkijzer er bijzonder vuil uitziet en een vochtige katoenen doek het niet kan schoonmaken, kunt u een vochtige katoenen doek met een neutraal schoonmaakmiddel gebruiken. Gebruik geen sterke zuren of sterke alkalische reinigingsmiddelen.
- Als er onzuiverheden in de stoomopeningen van de zoolplaat van het strijkijzer zitten, gebruik dan een bamboestok om ze te verwijderen.
- Wacht bij het opbergen van het strijkijzer tot de zoolplaat volledig is afgekoeld voordat u verdergaat.
- Plaats het strijkijzer op de basis en druk op de vergrendelknop om het strijkijzer op de basis vast te zetten. Plaats het netsnoer en de stoomslang in de twee groeven op de basis. Houd het strijkijzer met één hand vast om het apparaat naar wens te positioneren.

## TECHNISCHE SPECIFICATIES

| | |
|---|---|
| Zoolplaatafmeting: | 23.4 × 12.2 cm |
| Productafmeting: | 38.2 × 19 × 25.3 cm |
| Vermogen: | 220-240V, 50/60Hz, 2200W |
| Opwarmtijd: | 30-40S |
| Watertankcapaciteit: | 1.5L |
| Snoerlengte: | 1.8M |
| Stoomsnelheid: | 40±5g/min |
| Temperatuur: | 70-100°C; 100-160°C; 140-210°C |
| Functie: | - Verwijderbare watertank;<br>- Instelbare temperatuur;<br>- Met anti-kalk en anti-druppelsysteem;<br>- Stoom<br>- Vergrendelknop<br>- LED-indicator<br>- Lage temperatuurbeveiliging |

© 2026 The Investment Company Europe B.V. HYUNDAI is een handelsmerk van HYUNDAI Corporation holdings, Korea. In licentie gegeven AAn The Investment Company Europe B.V. Alle rechten voorbehouden.

Onder licentie van HYUNDAI Corporation Holdings, Korea Geïmporteerd/gedistribueerd door The Investment Company Europe B.V, exclusief ontwikkeld voor verkoop in Nederland, België en Luxemburg.

PATENT AANGEVRAAGD
De illustraties en het ontwerp van dit pakket zijn beschermd door de Europese auteursrechtwetgeving en mogen niet worden gereproduceerd, gedistribueerd, weergegeven, gepubliceerd of gebruikt voor welk doel dan ook zonder voorafgAAnde schriftelijke toestemming.Het is niet toegestAAn om handelsmerken of copyrightvermeldingen van dit pakket te wijzigen of te reproduceren pakket.

NL/EN - www.alleenonline.nl
BE/FR - www.alleenonline.be

HYUNDAI
Quality home appliances
HHA162310

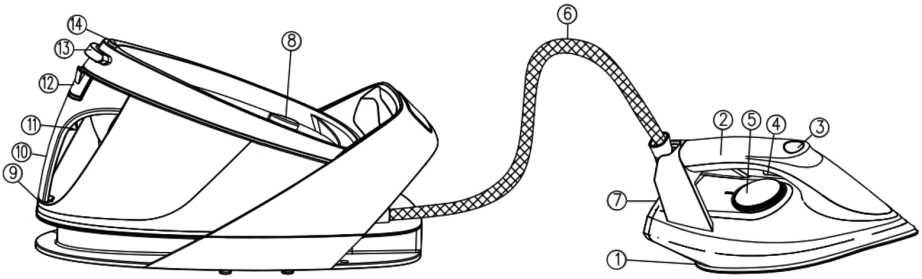
# Manuel d'utilisation
# Steam Station Iron - 2200W

Veuillez lire attentivement ce manuel d'utilisation pour bien comprendre l'utilisation du fer à repasser à vapeur. Conservez le manuel pour référence ultérieure car il contient des informations importantes.

## CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

1. Ne plongez pas le produit dans l'eau ou tout autre liquide.
2. Ce produit est destiné à une utilisation en intérieur uniquement et l'utilisation commerciale est interdite.
3. Lorsque vous connectez le produit à l'alimentation électrique, assurez-vous que la tension du circuit correspond à la tension nominale du produit et vérifiez que le circuit est correctement mis à la terre.
4. Les fers électriques doivent utiliser de l'eau bouillante (par exemple, de l'eau distillée). N'utilisez pas d'eau du robinet ni aucun autre liquide.
5. Lorsque vous remplissez le réservoir d'eau du fer électrique, ne dépassez pas le niveau d'eau maximal.
6. Avant d'ajouter ou de verser de l'eau dans le fer électrique, débranchez le cordon d'alimentation de la prise ou retirez le réservoir d'eau du produit.
7. Le produit doit toujours être utilisé et placé sur une surface stable.
8. N'utilisez pas le fer électrique si le cordon d'alimentation est endommagé ou s'il y a une fuite d'eau dans le réservoir ou toute autre partie du produit.
9. Le fer électrique doit être surveillé pendant son utilisation. L'utilisateur ne doit pas laisser le produit sans surveillance pendant son fonctionnement.
10. Les personnes handicapées ou les enfants doivent être sous la surveillance d'un tuteur. Les enfants doivent être âgés de 8 à 14 ans pour utiliser le produit et doivent toujours être surveillés.
11. Ne laissez pas le cordon d'alimentation toucher la surface chaude du fer électrique. Attendez que le fer refroidisse complètement avant de le ranger. Lorsque vous rangez le fer, enroulez doucement le cordon d'alimentation autour de la base.
12. Le fer électrique doit être rangé hors de portée des enfants. Les enfants ne doivent pas être autorisés à l'utiliser comme un jouet.
13. N'essayez pas de réparer ou de remplacer le cordon d'alimentation vous-même. Si le cordon d'alimentation est endommagé, envoyez le produit au centre de service du revendeur ou à un technicien qualifié pour réparation ou remplacement afin d'éviter tout risque de choc électrique.
14. Une petite quantité de fumée peut apparaître lors de la première utilisation, ce qui est normal et se dissipera après un court laps de temps.
15. Après avoir déballé le produit, vérifiez qu'il n'est pas endommagé. Si l'appareil est endommagé, ne l'utilisez pas et consultez un expert.
16. Lorsque le fer produit de la vapeur, ne dirigez pas la vapeur vers des personnes ou des animaux, car cela pourrait provoquer des brûlures.
17. Ne remplacez pas la base par un autre modèle. N'essayez pas de démonter le produit.
18. Ne touchez pas les surfaces chaudes du fer, y compris la semelle et la surface « ⚠ », avec vos mains.

## DESCRIPTION DE LA PIÈCE




1. Semelle
2. Poignée
3. Voyant lumineux
4. Bouton de vapeur et verrouillage
5. Cadran de température
6. Conduite de vapeur et d'alimentation
7. Base arrière
8. Coussinets résistants à la chaleur
9. Réservoir d'eau
10. Poignée du réservoir d'eau
11. Bouton de déverrouillage du réservoir d'eau
12. Couvercle d'arrivée d'eau
13. Bouton de verrouillage
14. Bouton de déverrouillage

## RÉGLAGE DE LA TEMPÉRATURE

- Choisissez la bonne température en fonction du tissu à repasser. Il est recommandé de commencer le repassage à partir du tissu à basse température et de terminer le repassage à partir du tissu nécessitant la température maximale.
- Le tableau suivant indique la température et le tissu à repasser correspondant.

| Température | Tissu |
|---|---|
| • | Nylon / Fibre chimique |
| •• | Soie / Laine |
| ••• | Coton |
| Max | Lin |

- Connect the product's power plug to a well-grounded circuit
- Turn the temperature knob clockwise to select the right fabric temperature.
- When the device is heating the steam channels, the indicator light will turn on white.

## REMPLISSAGE D'EAU

1. Débranchez le fer de la prise de courant pour couper l'électricité ou retirez le réservoir d'eau de l'appareil avant d'ajouter de l'eau.
2. Le fer ne doit utiliser que de l'eau pure ou de l'eau distillée à la vapeur. Ne versez pas d'eau du robinet ou d'autres liquides dans le fer électrique.
3. Le niveau d'eau du réservoir du fer ne doit pas dépasser le niveau d'eau maximal.
4. Pour retirer le réservoir d'eau, saisissez la poignée et appuyez sur le bouton de séparation. Le réservoir d'eau peut alors être retiré de la base.
5. Une fois le réservoir rempli, réinsérez-le dans la base et poussez jusqu'à ce qu'il se verrouille. Vous entendrez un « clic » clair lorsque le réservoir est correctement verrouillé en place.

## REPASSAGE À SEC

1. Connectez l'appareil à un circuit approprié et tournez le bouton de température sur le réglage souhaité.
2. Lorsque le voyant du fer passe du rouge au vert, cela signifie que l'appareil a chauffé et est prêt à repasser.
3. N'appuyez pas sur le bouton vapeur et ne verrouillez pas le bouton vapeur pendant le repassage à sec.

## REPASSAGE À LA VAPEUR

1. Remplissez le réservoir de l'appareil d'eau.
2. Tournez le bouton de température sur le troisième réglage. Après le chauffage, appuyez sur l'interrupteur vapeur ou verrouillez le bouton vapeur avec le verrou du bouton vapeur.
3. Relâchez le bouton vapeur ou déverrouillez le bouton vapeur. Le bouton vapeur rebondira pour couper l'alimentation électrique de la pompe et arrêter la libération de vapeur.

## PROTECTION BASSE TEMPÉRATURE

1. Afin d'empêcher les consommateurs de libérer de la vapeur à une température plus basse et de faire couler l'eau directement par les trous de la plaque inférieure, le produit est conçu avec une fonction de protection basse température.
2. Lorsque la température est réglée en dessous du repère vapeur sur le bouton de température, appuyer sur le bouton vapeur n'activera pas la pompe.

## NETTOYAGE ET STOCKAGE

- Ne commencez pas à nettoyer le fer tant qu'il n'a pas complètement refroidi.
- Nettoyez le fond et la surface du fer électrique avec un chiffon en coton humide. N'utilisez pas de matériaux rugueux ou durs pour nettoyer le fer afin d'éviter de rayer la semelle.
- Si l'apparence du fer est particulièrement sale et qu'un chiffon en coton humide ne peut pas le nettoyer, vous pouvez utiliser un chiffon en coton humide avec un détergent neutre. N'utilisez pas de nettoyants acides ou alcalins forts.
- S'il y a des impuretés dans les évents de vapeur de la semelle du fer, utilisez un bâton de bambou pour les éliminer.
- Lorsque vous rangez le fer électrique, attendez que la semelle ait complètement refroidi avant de continuer.
- Placez le fer électrique sur la base et appuyez sur le bouton de verrouillage pour fixer le fer sur la base. Placez le cordon d'alimentation et le tuyau à vapeur dans les deux rainures de la base. Tenez le fer d'une main pour positionner l'appareil comme vous le souhaitez.

## CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

| | |
|---|---|
| Dimensions de la semelle: | 23.4 × 12.2 cm |
| Dimensions du produit: | 38.2 × 19 × 25.3 cm |
| Alimentation: | 220-240 V, 50/60 Hz, 2200 W |
| Temps de chauffe: | 30-40 s |
| Capacité du réservoir d'eau: | 1.5 L |
| Longueur du cordon: | 1.8 m |
| Débit de vapeur: | 40 ± 5 g/min |
| Température: | 70-100 °C ; 100-160 °C ; 140-210 °C |
| Fonction: | - Réservoir d'eau amovible ;<br>- Température réglable ;<br>- Avec système anti-calcaire et anti-goutte ;<br>- Vapeur<br>- Bouton de verrouillage<br>- Indicateur LED<br>- Protection basse température |

© 2026 The Investment Company Europe B.V. HYUNDAI est une marque commerciale de HYUNDAI Corporation holdings, Corée. Sous licence de The Investment Company Europe B.V. Tous droits réservés.

Sous licence de HYUNDAI Corporation Holdings, Corée Importé/Distribué par The Investment Company Europe B.V. Développé exclusivement pour les ventes aux Pays-Bas, en Belgique et au Luxembourg.

BREVET EN COURS
L'illustration et la conception de ce paquet sont protégées par la loi européenne sur le droit d'auteur et ne peuvent être reproduites, distribuées, affichées, publiées ou utilisées à quelque fin que ce soit sans autorisation écrite préalable. Il est interdit de modifier ou de reproduire toute marque ou avis de droit d'auteur de ce forfait.

NL/EN - www.alleenonline.nl
BE/FR - www.alleenonline.be

HYUNDAI
Quality home appliances
HHA162310

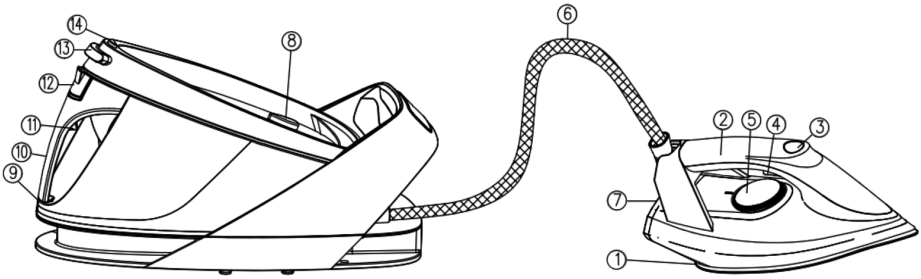
# Manuale utente
Steam Station Iron - 2200W

Leggere attentamente il presente manuale utente per comprendere appieno l'utilizzo del ferro da stiro a vapore. Conservare il manuale per riferimento futuro poiché contiene informazioni importanti.

## IMPORTANTI ISTRUZIONI DI SICUREZZA

1. Non immergere il prodotto in acqua o altri liquidi.
2. Questo prodotto è destinato esclusivamente all'uso in ambienti interni e l'uso commerciale è vietato.
3. Quando si collega il prodotto alla rete elettrica, assicurarsi che la tensione del circuito corrisponda alla tensione nominale del prodotto e verificare che il circuito sia correttamente messo a terra.
4. I ferri da stiro elettrici devono utilizzare acqua bollente (ad esempio, acqua distillata). Non utilizzare acqua del rubinetto o altri liquidi.
5. Quando si riempie il serbatoio dell'acqua del ferro da stiro elettrico, non superare il livello massimo dell'acqua.
6. Prima di aggiungere o versare acqua nel ferro da stiro elettrico, scollegare il cavo di alimentazione dalla presa di corrente o rimuovere il serbatoio dell'acqua dal prodotto.
7. Il prodotto deve essere sempre utilizzato e posizionato su una superficie stabile.
8. Non utilizzare il ferro da stiro elettrico se il cavo di alimentazione è danneggiato o se si verificano perdite d'acqua nel serbatoio o in qualsiasi altra parte del prodotto.
9. Il ferro da stiro elettrico deve essere supervisionato durante l'uso. L'utente non deve lasciare il prodotto incustodito mentre è in funzione.
10. Le persone con disabilità o i bambini devono essere sotto la supervisione di un tutore. I bambini devono avere un'età compresa tra 8 e 14 anni per utilizzare il prodotto e devono essere sempre sorvegliati.
11. Non lasciare che il cavo di alimentazione tocchi la superficie calda del ferro da stiro. Attendere che il ferro si raffreddi completamente prima di riporlo. Quando si ripone il ferro da stiro, avvolgere delicatamente il cavo di alimentazione attorno alla base.
12. Il ferro da stiro deve essere conservato fuori dalla portata dei bambini. Non permettere ai bambini di usarlo come un giocattolo.
13. Non tentare di riparare o sostituire il cavo di alimentazione da soli. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, inviare il prodotto al centro di assistenza del rivenditore o a un tecnico qualificato per la riparazione o la sostituzione, per evitare il rischio di scosse elettriche.
14. Una piccola quantità di fumo potrebbe fuoriuscire durante il primo utilizzo, il che è normale e si dissiperà dopo poco tempo.
15. Dopo aver disimballato il prodotto, verificare la presenza di eventuali danni. Se l'apparecchio è danneggiato, non utilizzarlo e consultare un esperto. Quando il ferro da stiro rilascia vapore, non dirigerlo verso persone o animali, poiché potrebbe causare ustioni.
16. Non sostituire la base con un altro modello. Non tentare di smontare il prodotto.
17. Non toccare con le mani le superfici calde del ferro da stiro, comprese la piastra e la superficie "⚠".

## DESCRIZIONE DELLA PARTE




1. Piastra
2. Maniglia
3. Spia luminosa
4. Pulsante e blocco vapore
5. Manopola della temperatura
6. Linea vapore e alimentazione
7. Base posteriore
8. Cuscinetti resistenti al calore
9. Serbatoio dell'acqua
10. Maniglia del serbatoio dell'acqua
11. Pulsante di sblocco del serbatoio dell'acqua
12. Coperchio di ingresso dell'acqua
13. Pulsante di blocco
14. Pulsante di sblocco

## IMPOSTAZIONE DELLA TEMPERATURA

- Scegliere la temperatura corretta in base al tessuto da stirare. Si consiglia di iniziare a stirare dal tessuto a bassa temperatura e infine stirare il tessuto che richiede la temperatura massima.
- La tabella seguente mostra la temperatura e il tessuto da stirare corrispondente.

| Temperatura | Tessuto |
|---|---|
| • | Nylon / Fibre chimiche |
| •• | Seta / Lana |
| ••• | Cotone |
| Massima | Lino |

- Collegare la spina di alimentazione del prodotto a un circuito con messa a terra.
- Ruotare la manopola della temperatura in senso orario per selezionare la temperatura corretta per il tessuto.
- Quando il dispositivo riscalda i canali del vapore, la spia luminosa si accenderà in bianco.

## RIEMPIMENTO D'ACQUA

1. Scollegare il ferro da stiro dalla presa di corrente per interrompere l'alimentazione elettrica, oppure rimuovere il serbatoio dell'acqua dall'apparecchio prima di aggiungere acqua.
2. Il ferro da stiro deve utilizzare solo acqua pura o acqua distillata a vapore. Non versare acqua del rubinetto o altri liquidi nel ferro da stiro.
3. L'acqua nel serbatoio del ferro da stiro non deve superare il livello massimo.
4. Per rimuovere il serbatoio dell'acqua, afferrare la maniglia e premere il pulsante di separazione. Il serbatoio dell'acqua può quindi essere estratto dalla base.
5. Dopo aver riempito il serbatoio dell'acqua, reinserirlo nella base e spingerlo fino a bloccarlo. Si sentirà un chiaro "clic" quando il serbatoio è correttamente bloccato in posizione.

## STIRATURA A SECCO

1. Collegare l'apparecchio a una presa elettrica appropriata e ruotare la manopola della temperatura fino all'impostazione desiderata.
2. Quando la spia luminosa sul ferro da stiro passa da rossa a verde, significa che l'apparecchio si è riscaldato ed è pronto per la stiratura.
3. Non premere il pulsante vapore né bloccarlo durante la stiratura a secco.

## STIRATURA A VAPORE

1. Riempire il serbatoio dell'apparecchio con acqua.
2. Ruotare la manopola della temperatura sulla terza impostazione. Dopo il riscaldamento, premere l'interruttore del vapore o bloccare il pulsante del vapore con l'apposito blocco.
3. Rilasciare il pulsante del vapore o sbloccare il blocco del pulsante del vapore. Il pulsante del vapore tornerà indietro per interrompere l'alimentazione alla pompa e interrompere l'erogazione di vapore.

## PROTEZIONE DALLE BASSE TEMPERATURE

1. Per evitare che gli utenti rilascino vapore a una temperatura inferiore e che l'acqua fuoriesca direttamente dai fori della piastra inferiore, il prodotto è dotato di una funzione di protezione dalle basse temperature.
2. Quando la temperatura è impostata al di sotto del segno del vapore sulla manopola della temperatura, la pressione del pulsante del vapore non attiverà la pompa.

## PULIZIA E CONSERVAZIONE

- Non iniziare a pulire il ferro da stiro finché non si è completamente raffreddato.
- Pulire la base e la superficie del ferro da stiro elettrico con un panno di cotone umido. Non utilizzare materiali ruvidi o duri per pulire il ferro da stiro per evitare di graffiare la piastra.
- Se l'aspetto del ferro da stiro è particolarmente sporco e un panno di cotone umido non riesce a pulirlo, è possibile utilizzare un panno di cotone umido con detergente neutro. Non utilizzare detergenti fortemente acidi o alcalini.
- Se sono presenti impurità nelle aperture di uscita del vapore della piastra del ferro da stiro, utilizzare un bastoncino di bambù per rimuoverle.
- Quando si ripone il ferro da stiro elettrico, attendere che la piastra si raffreddi completamente prima di procedere.
- Posizionare il ferro da stiro elettrico sulla base e premere il pulsante di blocco per fissarlo alla base. Inserire il cavo di alimentazione e il tubo del vapore nelle due scanalature sulla base. Tenere il ferro da stiro con una mano per posizionare l'apparecchio come desiderato.

### SPECIFICHE TECNICHE

| | |
|---|---|
| Dimensioni piastra: | 23.4 × 12.2 cm |
| Dimensioni prodotto: | 38.2 × 19 × 25.3 cm |
| Alimentazione: | 220-240 V, 50/60 Hz, 2200 W |
| Tempo di riscaldamento: | 30-40 secondi |
| Capacità serbatoio acqua: | 1.5 l |
| Lunghezza cavo: | 1.8 m |
| Potenza vapore: | 40±5 g/min |
| Temperatura: | 70-100 °C; 100-160 °C; 140-210 °C |
| Funzioni: | - Serbatoio acqua rimovibile;<br>- Temperatura regolabile;<br>- Con sistema anticalcare e antigoccia;<br>- Vapore<br>- Pulsante di blocco<br>- Indicatore LED<br>- Protezione da basse temperature |

© 2026 The Investment Company Europe B.V. HYUNDAI è un marchio commerciale di HYUNDAI Corporation Holdings, Corea. Concesso in licenza a The Investment Company Europe B.V. Tutti i diritti riservati.

Concesso in licenza da Hyundai Corporation Holdings, Corea. Importato/Distribuito da The Investment Company Europe B.V. Sviluppato esclusivamente per la vendita nei Paesi Bassi, in Belgio e in Lussemburgo.

BREVETTO IN CORSO
La grafica e il design di questo pacchetto sono protetti dalla legge europea sul copyright e non possono essere riprodotti, distribuiti, visualizzati, pubblicati o utilizzati per alcuno scopo senza previa autorizzazione scritta. Non è consentito alterare o riprodurre alcun marchio commerciale o avviso di copyright di questo pacchetto.

NL / EN - www.alleenonline.nl
BE / FR - www.alleenonline.be

HYUNDAI
Quality home appliances
HHA162310

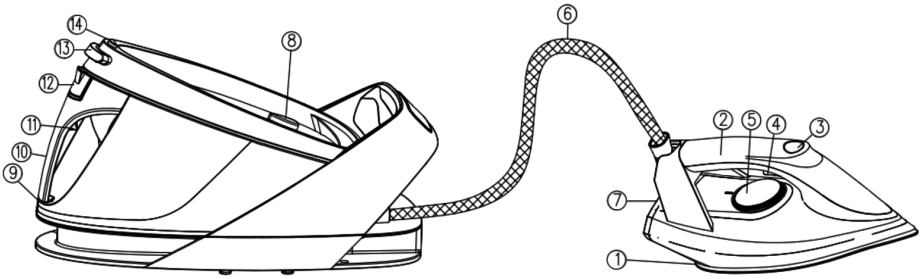
# Manual de usuario
Steam Station Iron - 2200W

Lea atentamente este manual de usuario para comprender completamente el uso de la plancha de vapor. Conserve este manual para futuras consultas, ya que contiene información importante.

## INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

1. No sumerja el producto en agua ni en ningún otro líquido.
2. Este producto está diseñado exclusivamente para uso en interiores; su uso comercial está prohibido.
3. Al conectar el producto a la corriente eléctrica, asegúrese de que el voltaje del circuito coincida con el voltaje nominal del producto y verifique que el circuito esté correctamente conectado a tierra.
4. Las planchas eléctricas deben utilizarse con agua para vapor (por ejemplo, agua destilada). No utilice agua del grifo ni ningún otro líquido.
5. Al llenar el depósito de agua de la plancha eléctrica, no exceda el nivel máximo.
6. Antes de añadir o verter agua en la plancha eléctrica, desconecte el cable de alimentación de la toma de corriente o retire el depósito de agua del producto.
7. Utilice siempre el producto sobre una superficie estable.
8. No utilice la plancha eléctrica si el cable de alimentación está dañado o si hay fugas de agua en el depósito o en cualquier otra parte del producto.
9. La plancha eléctrica debe estar bajo supervisión durante su uso. El usuario no debe dejar el producto desatendido mientras esté en funcionamiento.
10. Las personas con discapacidad o los niños deben estar bajo la supervisión de un tutor. Los niños deben tener entre 8 y 14 años para usar el producto y deben estar siempre supervisados.
11. No permita que el cable de alimentación toque la superficie caliente de la plancha. Espere a que la plancha se enfríe completamente antes de guardarla. Al guardar la plancha, enrolle suavemente el cable de alimentación alrededor de la base.
12. La plancha debe guardarse fuera del alcance de los niños. Los niños no deben usarla como juguete.
13. No intente reparar ni reemplazar el cable de alimentación usted mismo. Si el cable de alimentación está dañado, envíe el producto al centro de servicio del distribuidor o a un técnico calificado para su reparación o reemplazo y así evitar el riesgo de descarga eléctrica.
14. Es posible que aparezca una pequeña cantidad de humo durante el primer uso, lo cual es normal y se disipará después de un breve tiempo.
15. Después de desembalar el producto, verifique que no presente daños. Si el aparato está dañado, no lo use y consulte a un experto.
16. Cuando la plancha esté liberando vapor, no lo dirija hacia personas ni animales, ya que podría causar quemaduras.
17. No reemplace la base con otro modelo. No intente desmontar el producto.
18. No toque con las manos las superficies calientes de la plancha, incluyendo la suela y la superficie “ ⚠ ”.

## DESCRIPCIÓN DE LA PIEZA




1. Suela
2. Asa
3. Luz indicadora
4. Botón de vapor y bloqueo
5. Selector de temperatura
6. Línea de vapor y alimentación eléctrica
7. Base trasera
8. Almohadillas resistentes al calor
9. Depósito de agua
10. Asa del depósito de agua
11. Botón de desbloqueo del depósito de agua
12. Tapa de entrada de agua
13. Botón de bloqueo
14. Botón de desbloqueo

## AJUSTE DE TEMPERATURA

- Seleccione la temperatura adecuada según el tipo de tejido que necesite planchar. Se recomienda comenzar con la temperatura más baja y, finalmente, planchar las prendas que requieran la temperatura máxima.
- La siguiente tabla muestra la temperatura y el tipo de tejido correspondiente.

| Temperatura | Tejido |
|---|---|
| • | Nylon / Fibra sintética |
| •• | Seda / Lana |
| ••• | Algodón |
| Máx. | Lino |

- Conecte el enchufe del producto a una toma de tierra.
- Gire el selector de temperatura en el sentido de las agujas del reloj para seleccionar la temperatura adecuada para la tela.
- Cuando el dispositivo esté calentando los canales de vapor, la luz indicadora se encenderá en blanco.

## LLENADO DE AGUA

1. Desconecte la plancha de la toma de corriente para cortar la electricidad o retire el depósito de agua antes de llenarla.
2. La plancha solo debe usar agua pura o destilada al vapor. No introduzca agua del grifo ni otros líquidos en la plancha.
3. El nivel de agua en el depósito no debe superar el nivel máximo.
4. Para extraer el depósito, sujételo por el mango y pulse el botón de separación. El depósito se extraerá de la base.
5. Tras llenar el depósito, vuelva a colocarlo en la base y empuje hasta que encaje. Oirá un clic cuando el depósito esté correctamente bloqueado.

## PLANCHADO EN SECO

1. Conecte el aparato a la toma de corriente adecuada y gire el selector de temperatura hasta la posición deseada.
2. Cuando la luz indicadora de la plancha cambie de rojo a verde, significa que el aparato se ha

calentado y está listo para planchar.
3. No pulse ni bloquee el botón de vapor durante el planchado en seco.

## PLANCHADO A VAPOR

1. Llene el depósito del aparato con agua.
2. Gire el selector de temperatura hasta la tercera posición. Tras calentar, pulse el interruptor de vapor o bloquee el botón de vapor con el seguro correspondiente.
3. Suelte el botón de vapor o desbloquee el seguro. El botón volverá a su posición original, interrumpiendo el suministro de energía a la bomba y deteniendo la emisión de vapor.

## PROTECCIÓN CONTRA BAJA TEMPERATURA

1. Para evitar que se libere vapor a una temperatura inferior a la indicada y que el agua salga directamente por los orificios de la placa inferior, el producto cuenta con una función de protección contra baja temperatura.
2. Cuando la temperatura esté por debajo de la marca de vapor en el selector, al pulsar el botón de vapor no se activará la bomba.

## LIMPIEZA Y ALMACENAMIENTO

- No limpie la plancha hasta que se haya enfriado por completo.
- Limpie la base y la superficie de la plancha eléctrica con un paño de algodón húmedo. No utilice materiales ásperos o duros para limpiar la plancha y evitar rayar la suela.
- Si la plancha está muy sucia y no se limpia con un paño de algodón húmedo, puede usar un paño de algodón húmedo con detergente neutro. No utilice limpiadores ácidos o alcalinos fuertes.
- Si hay impurezas en las salidas de vapor de la suela de la plancha, utilice una varilla de bambú para eliminarlas.
- Al guardar la plancha eléctrica, espere a que la suela se enfríe por completo antes de continuar.
- Coloque la plancha eléctrica en la base y presione el botón de bloqueo para fijarla. Coloque el cable de alimentación y la manguera de vapor en las dos ranuras de la base. Sujete la plancha con una mano para colocarla en la posición deseada.

### ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

| | |
|---|---|
| Tamaño de la placa de suela: | 23,4 x 12,2 cm |
| Dimensiones del producto: | 38,2 x 19 x 25,3 cm |
| Potencia: | 220-240V, 50/60Hz, 2200W |
| Tiempo de calentamiento: | 30-40S |
| Depósito de agua: | 1,5L |
| Longitud del cable: | 1,8M |
| Caudal de vapor: | 40±5g/min |
| Temperatura: | 70-100°C; 100-160°C; 140-210°C |
| Funciones: | - Depósito de agua extraíble<br>- Temperatura ajustable<br>- Con sistema anticálcico y antigoteo<br>- Vapor<br>- Botón de bloqueo<br>- Indicador LED<br>- Protección de baja temperatura |

© 2026 The Investment Company Europe B.V. HYUNDAI es una marca registrada de Hyundai Corporation Holdings, Corea. Licencia otorgada a The Investment Company Europe B.V. Todos los derechos reservados.

Licencia otorgada por Hyundai Corporation Holdings, Corea. Importado y distribuido por The Investment Company Europe B.V., desarrollado exclusivamente para su venta en los Países Bajos, Bélgica y Luxemburgo.

PATENTE EN TRÁMITE
El diseño y las ilustraciones de este envase están protegidos por la legislación europea de derechos de autor y no pueden reproducirse, distribuirse, exhibirse, publicarse ni utilizarse para ningún fin sin autorización previa por escrito. Queda prohibida la alteración o reproducción de cualquier marca registrada o aviso de derechos de autor de este envase.

NL / EN - www.alleenonline.nl
BE / FR - www.alleenonline.be